

T.C.
BAŞBAKANLIK
Kanunlar ve Kararlar Genel Müdürlüğü

Sayı : 31853594-101-30- 3870
Konu : Kanun Tasarısı

2 /12 /2015

TÜRKİYE BÜYÜK MİLLET MECLİSİ BAŞKANLIĞINA

Önceki yasama döneminde hazırlanıp Başkanlığınıza sunulan ve İçtüzüğün 77 nci maddesi uyarınca hükümsüz sayılan ekli listede adları belirtilen kanun tasarılarının yenilenmesi Bakanlar Kurulu'nca uygun görülmüştür.

Gereğini arz ederim.


Ahmet DAVUTOĞLU
Başbakan

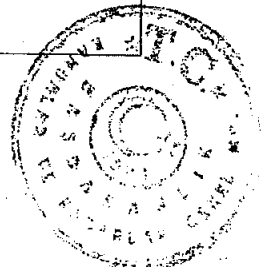
Ek: Liste

TBMM BAŞKANLIĞI				
Tali Komisyon	- Plan ve Bütçe - Sanayi, Ticaret, Enerji, Tabii Kaynaklar, Bilgi ve Teknoloji			
Esas Komisyon	Dışişleri			
Tarih:	18 Ocak 2016		E.No: 1/534	
Ysm.Uzm.	Bşk.Yrd.	Başkan	Gn.Sek.Yrd.	Gen.Sek.
				
TBMM BAŞKANI				

TOSM KONULAN ve KAYARLAR RSK LİGİ
03 Aralık 2015
Muzar:

TOSM GENEL EVRAK
03 Aralık 2015
No: 7697

209.	1/664	Ekonomik işbirliği Teşkilatı Reasürans Şirketi Anlaşma Hükümlerinin Onaylanmasının Uygun Bulunduğuna Dair Kanun Tasarısı
210.	1/860	Gelişen Sekiz Ülke Ekonomik İşbirliği Örgütü Şartının Onaylanmasının Uygun Bulunduğuna Dair Kanun Tasarısı
211.	1/801	Türkiye Cumhuriyeti Hükümeti ile İslam Kalkınma Bankası Grubu Arasında Türkiye ve İKB Üye Ülkeleri Arasındaki Ticaret ve Yatırımların Teşviki İçin İşbirliğine Dair Mutabakat Muhtırasının Onaylanmasının Uygun Bulunduğuna Dair Kanun Tasarısı
212.	1/680	Eşyanın Sınırlardaki Kontrollerinin Uyumlaştırılmasına İlişkin Uluslararası Sözleşmenin Uluslararası Demiryolu Yük Taşımacılığına İlişkin Sınır Geçiş İşlemlerinin Kolaylaştırılması Başlıklı 9 Numaralı Ekinin Onaylanmasının Uygun Bulunduğuna Dair Kanun Tasarısı
213.	1/743	Trans-Asya Demiryolu Ağı Hükümetlerarası Anlaşmasının Onaylanmasının Uygun Bulunduğuna Dair Kanun Tasarısı
214.	1/973	Türkiye Cumhuriyeti Hükümeti ile Gambiya Cumhuriyeti Hükümeti Arasında Savunma Alanında Sanayi ve Teknik İşbirliği Anlaşmasının Onaylanmasının Uygun Bulunduğuna Dair Kanun Tasarısı
215.	1/971	Türkiye Cumhuriyeti Hükümeti ile Gambiya Cumhuriyeti Hükümeti Arasında Gelir Üzerinden Alınan Vergilerde Çifte Vergilendirmeyi Önleme Anlaşmasının Onaylanmasının Uygun Bulunduğuna Dair Kanun Tasarısı
216.	1/901	Türkiye Cumhuriyeti Hükümeti ile Senegal Cumhuriyeti Hükümeti Arasında Savunma Sanayi İş Birliği Anlaşmasının Onaylanmasının Uygun Bulunduğuna Dair Kanun Tasarısı
217.	1/887	Türkiye Cumhuriyeti Hükümeti ile Kongo Cumhuriyeti Hükümeti Arasında Tarım Alanında Ekonomi, Bilimsel ve Teknik İşbirliği Hakkında Mutabakat Zaptının Onaylanmasının Uygun Bulunduğuna Dair Kanun Tasarısı
218.	1/885	Türkiye Cumhuriyeti Hükümeti ile Gine Cumhuriyeti Hükümeti Arasında Yatırımların Karşılıklı Teşviki ve Korunmasına İlişkin Anlaşmanın Onaylanmasının Uygun Bulunduğuna Dair Kanun Tasarısı
219.	1/881	Türkiye Cumhuriyeti ile Nijer Cumhuriyeti Arasında Madenler Alanında İşbirliğine İlişkin Mutabakat Zaptının Onaylanmasının Uygun Bulunduğuna Dair Kanun Tasarısı
220.	1/861	Türkiye Cumhuriyeti Hükümeti ile Gambiya Cumhuriyeti Arasında Yatırımların karşılıklı Teşviki ve Korunmasına İlişkin Anlaşmasının Onaylanmasının Uygun Bulunduğuna Dair Kanun Tasarısı



T.C.
BAŞBAKANLIK
Kanunlar ve Kararlar Genel Müdürlüğü

Sayı : 31853594-101- 834-6042

7 / 11 / 2013

Konu : Kanun Tasarısı

TÜRKİYE BÜYÜK MİLLET MECLİSİ BAŞKANLIĞINA

Dışişleri Bakanlığı'na hazırlanan ve Başkanlığınıza arzı Bakanlar Kurulu'na 30/9/2013 tarihinde kararlaştırılan "Gelişen Sekiz Ülke Ekonomik İşbirliği Örgütü Şartının Onaylanmasının Uygun Bulunduğuna Dair Kanun Tasarısı" ile gerekçesi ilişikte gönderilmiştir.

Gereğini arz ederim.


Recep Tayyip ERDOĞAN
Başbakan

EKİ :

- 1- Kanun Tasarısı
- 2- Gerekçe

TBMM BAŞKANLIĞI				
Tali Komisyon	- Plan ve Bütçe - Sanayi, Ticaret, Enerji (Tebii) Kaynaklar, Bilgi ve Teknoloji			
Esas Komisyon	Dışişleri			
Tarih:	19 Kasım 2013		E. No: 1/860	
Ysn. Uzm.	Bşk. Yrd.	Başkan	Gn. Sek. Yrd.	Gn. Sek.
				
TBMM BAŞKANI				

T E M M KARUNLAR VE KARARLAR SEK. LON
07 Kasım 2013
Numara:

T E M M KÜTÜPHANE VE ARŞİVİZ. BAŞKANLIĞI
07 Kasım 2013
No: 256143

GEREKÇE

1997 yılında ülkemizin girişimi neticesinde, İran, Pakistan, Bangladeş, Malezya, Endonezya, Mısır ve Nijerya'nın katılımlarıyla kurulan Gelişen Sekiz Ülke'nin (D-8) Merkezi İstanbul'da, Türkiye Cumhuriyeti'nde yerleşiktir.

Gelişen Sekiz Ülke işbirliğinin kurulması fikri ülkemiz tarafından Ekim 1996'da İstanbul'da düzenlenen "Kalkınmada İşbirliği Konferansı"na dayanmaktadır. Konferansa, Bangladeş, Mısır, Endonezya, İran, Malezya, Nijerya, Pakistan'dan temsilciler katılmışlardır. Konferansı müteakip gerçekleştirilen bir dizi toplantı sonucunda, 15 Haziran 1997 tarihinde İstanbul'da anılan ülkelerden katılımla bir Devlet/Hükümet Başkanları Zirvesi yapılmış ve Zirve sonunda yayınlanan İstanbul Deklerasyonu "Gelişen Sekiz Ülke" işbirliği hayata geçmiştir.

1997 yılından sonra gerçekleştirilen bir dizi D-8 Bakanlar Konseyi ve Zirve toplantılarını müteakip, D-8'in kurumlaşma sürecinde katettiği merhale de gözönünde bulundurularak 2 Kasım 2009 tarihinde Kuala Lumpur'da düzenlenen D-8 12. Bakanlar Konseyi Toplantısı'nda, Sayın Bakanımız Prof Dr. Ahmet Davutoğlu tarafından Örgütün hukuki zeminini teşkil eden bir Şartı'nın olmamasına vurgu yapılarak anılan belgenin oluşturulabilmesi amacıyla İstanbul'da "D-8 Şartı ve Eylem Planı Hükümetlerarası Grup Toplantıları"nın düzenlenmesi önerisinde bulunulmuştur.

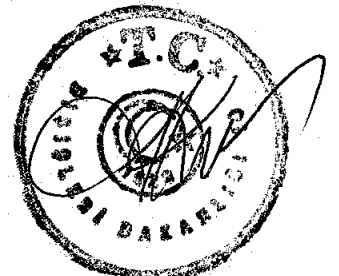
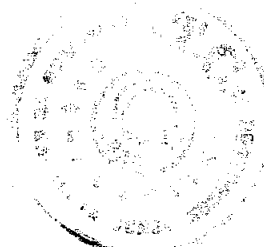
19-22 Kasım 2012 tarihlerinde İslamabad'da gerçekleştirilen 8. D-8 Zirvesinde Gelişen Sekiz Ülke (D-8) Ekonomik İşbirliği Örgütü Şartı imzalanmıştır.

İslam İşbirliği Teşkilatı üyesi Gelişen Sekiz Ülke arasında her alanda işbirliğini öngören D-8, küresel ekonomik sistem bünyesinde güney-güney dayanışmasının, ekonomik ve ticari işbirliğinin önemli bir örneğini teşkil etmektedir. Örgüt, üye ülkelerin dünya ekonomisi içindeki konumlarının iyileştirilmesi, kendi aralarındaki ekonomik ve ticari ilişkilerin geliştirilmesi ile uluslararası karar mekanizmalarına güçlü bir biçimde katılmalarını amaçlamakta ve bu amaçların daha etkin gerçekleştirilmesi bağlamında hukuki bir dayanağa ihtiyaç duymaktadır.

D-8 Şartının kabulü ile Örgüt, önümüzdeki dönemde güçlü bir kurumsal temelin yanı sıra, hayata geçirilecek işbirliği projelerine rehberlik edebilecek kapsamlı bir yol haritasına kavuşacaktır.

Örgütün en önemli hukuki belgesini teşkil etmesi beklenen Şart, D-8'in hedeflerini içeren "Giriş" bölümü ile üyeler arasındaki işbirliğinin ana hatlarını kapsayan ayrı bir bölüm, yeni üyelik ve gözlemci üyelik, örgütün ana organlarının yetki ve sorumlulukları ve işleyişi, bütçe ve hukuki itilaflara ilişkin bölümlerden oluşmaktadır.

Ülkemizin kurucu üyesi olduğu D-8'in kabul edilmesi öngörülen Şartı'nın Türkiye Büyük Millet Meclisimiz tarafından mümkün olan en kısa sürede onaylanmasının Örgütün uluslararası kuruluşlar nezdindeki güvenilirliğinin ve ülkemizin D-8'e verdiği önemin bir göstergesi olarak diğer üye ülkelere de iç hukuk onay süreçlerini hızlandırmaları açısından olumlu bir mesaj teşkil edeceği değerlendirilmektedir.



Hükümetin Tebliği Etmiş Metin

T/ 629

GELİŞEN SEKİZ ÜLKE EKONOMİK İŞBİRLİĞİ ÖRGÜTÜ ŞARTININ
ONAYLANMASININ UYGUN BULUNDUĞUNA
DAİR KANUN TASARISI

MADDE 1- (1) 22 Kasım 2012 tarihinde Islamabad'da imzalanan "Gelişen Sekiz Ülke Ekonomik İşbirliği Örgütü Şartı"nın onaylanması uygun bulunmuştur.

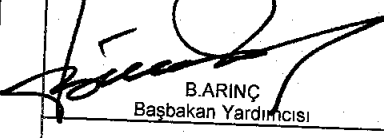
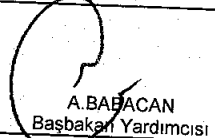
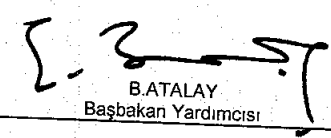
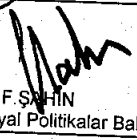
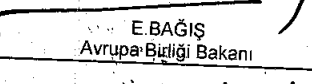
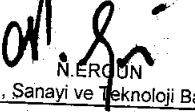
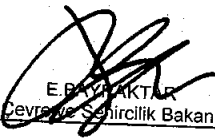
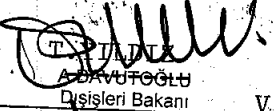
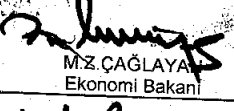
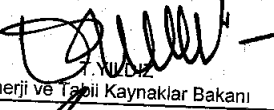
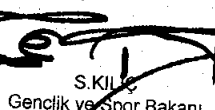
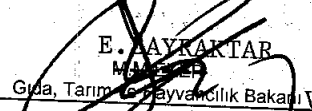
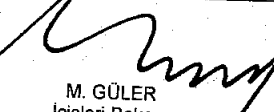
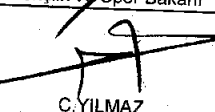
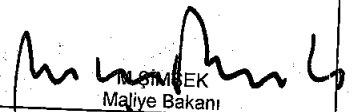
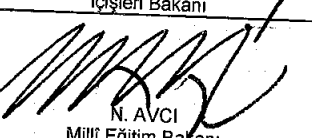
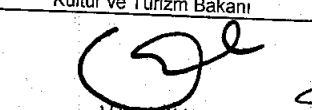
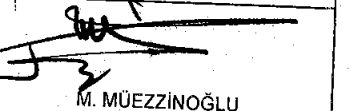
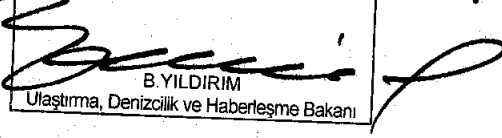
MADDE 2- (1) Bu Kanun yayımı tarihinde yürürlüğe girer.

MADDE 3- (1) Bu Kanun hükümlerini Bakanlar Kurulu yürütür.

Eki

Zarf

RECEP TAYYİP ERDOĞAN
BAŞBAKAN

 B. ARINÇ Başbakan Yardımcısı	 A. BABACAN Başbakan Yardımcısı	 B. ATALAY Başbakan Yardımcısı	 B. BOZDAĞ Başbakan Yardımcısı
 S. ERGİN Adalet Bakanı	 F. ŞAHİN Aile ve Sosyal Politikalar Bakanı	 E. BAĞIŞ Avrupa Birliği Bakanı	 N. ERGÜN Bilim, Sanayi ve Teknoloji Bakanı
 F. ÇELİK Çalışma ve Sosyal Güvenlik Bakanı	 E. BAYRAKTAR Çevre, Şehircilik Bakanı	 T. İLİT Dışişleri Bakanı	 M. Z. ÇAĞLAYAN Ekonomi Bakanı
 T. YILDIZ Enerji ve Tabii Kaynaklar Bakanı	 S. KILIÇ Gençlik ve Spor Bakanı	 E. BAYRAKTAR Gıda, Tarım ve Hayvancılık Bakanı	 H. NAZICI Gümrük ve Ticaret Bakanı
 M. GÜLER İçişleri Bakanı	 C. YILMAZ Kalkınma Bakanı	 Ö. ÇELİK Kültür ve Turizm Bakanı	 M. ŞİMŞEK Maliye Bakanı
 N. AVCI Millî Eğitim Bakanı	 İ. YILMAZ Millî Savunma Bakanı	 V. ERGÜL Orman ve Su İşleri Bakanı	 M. MÜezzinoğlu Sağlık Bakanı
 B. YILDIRIM Ulaştırma, Denizcilik ve Haberleşme Bakanı			

Dosya No:

101-834

1473

Gelişen Sekiz Ülke Ekonomik İşbirliği Örgütü Şartı

Giriş

Bangladeş Halk Cumhuriyeti, Mısır Arap Cumhuriyeti, Endonezya Cumhuriyeti, İran İslam Cumhuriyeti, Malezya, Nijerya Federal Cumhuriyeti, Pakistan İslam Cumhuriyeti ve Türkiye Cumhuriyetinden oluşan D-8 Teşkilatı Ekonomik İşbirliği Üye Devletleri olarak:

Bundan böyle D-8 olarak adlandırılacak Gelişen Sekiz Ülke Örgütü'nün İstanbul Deklarasyonu'yla 15 Haziran 1997 tarihinde kurulduğunu GÖZ ÖNÜNDE BULUNDURARAK;

İstanbul Deklarasyonunda belirtilen ilke ve amaçlara bağlılıklarını TEYİT EDEREK;

Ortak ekonomik kalkınma hedeflerine ulaşmak amacıyla her alanda etkin işbirliği için Üye Devletler ve halkları arasında var olan köklü tarihsel yakınlıkları daha da güçlendirme KARARINA VARARAK;

Halklarının sosyal ve ekonomik koşullarının iyileştirilmesi amacıyla refahları için, özellikle de yoksulluğun ortadan kaldırılması ve daha yüksek yaşam standartlarına ulaşması yönünde, ortak çabada bulunmaya KARARLI OLARAK;

Üye Devletlerdeki halkların hayatlarına niteliksel değişim getirecek ekonomik ve sosyal göstergelerin iyileştirilmesine yönelik ve tüm faaliyet alanlarını kapsayan kalkınma için güçlü bir ekonomik işbirliği çerçevesi oluşturma ARZUSUYLA;

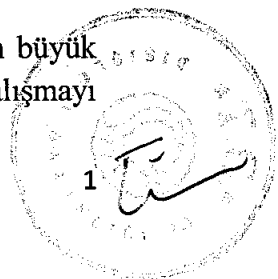
Evrensel üyeliğe, istişareye, hesap verebilirliğe dayalı bir uluslararası ekonomik ve finansal sistem ile, gelişmekte olan ülkelerin uluslararası sistemin tamamını ve bu çerçevede özellikle gelişmekte olan ülkelerin önem verdiği konuları etkileyen uluslararası karar verici örgüt ve kuruluşlara etkin katılımını sağlamak için çaba sarf etme ihtiyacının BİLİNCİNDE OLARAK;

Bölgesel ekonomik gruplardan yarar sağlamaya ve tüm Üye Devletler için böyle bir işbirliğinden avantaj sağlamak için kolektif ekonomik potansiyelini kullanmaya yönelik daha yakın ekonomik işbirliği geliştirmeye ve oluşturmaya BAĞLI OLARAK;

Gelişmekte olan ülkelerin gelişmiş dünyayla ticaret ilişkilerinin katkısına yönelik ve diğerlerinin yanı sıra tarife ve tarife dışı engellerin kaldırılması gibi piyasa erişimini sağlayan politika ve önlemler de içerecek, adil ticaret mekanizmaları kurulması çabaları da dâhil olmak üzere, ortak bir yaklaşım oluşturmaya BAĞLI OLARAK;

Verimli bir işbirliğinin temeli olarak, Birleşmiş Milletler Şartının ilke ve amaçlarına bağlılıklarını ve hukukun üstünlüğü ve uluslararası hukukun evrensel biçimde kabul görmüş ilkelerine dayalı adil bir uluslararası düzene ulaşma yolunda uluslararası karar alma araç ve mekanizmalarının demokratikleştirilmesi çabalarını TEKRAR TEYİT EDEREK;

Daha fazla sosyo-ekonomik işbirliği ve sürdürülebilir kalkınma için, Üye Ülkelerin büyük potansiyellerinin tam anlamıyla gerçekleştirilmesine yönelik kurumsal bir şekilde çalışmayı



12

gerek bireysel gerek kolektif olarak sürdürmeyi amaçlayarak ve Örgütün ve bugüne kadarki başarıları ve yöntemlerini takdirle KABUL EDEREK;

D-8 topluluğu içinde mümkün olan en geniş alan yelpazesinde verimli işbirliğinin daha fazla gelişmesi yönündeki arzularını ve küresel ekonomi ve küreselleşme sürecinde daha büyük rol oynama nihai hedefiyle her birinin kalkınma düzeyini daha yüksek bir seviyeye ulaştırma arzusunu VURGULAYARAK;

Güney-Güney işbirliğini genişletmek ve güçlendirmek ve bölgesel ve küresel ekonomik kurumlara aktif katılımı arttırmak için KARARA VARARAK;

Uluslararası kabul görmüş kalkınma hedeflerinin gerçekleştirilmesine yönelik çabalarında uzun vadeli kalkınma ve küresel ortaklık için çevresel sürdürülebilirliği sağlama konusundaki kararlılıklarını İFADE EDEREK;

Sürekli, kapsayıcı ve adil büyüme ve kalkınma için, ulusal ve uluslararası düzeyde, iyi yönetim ve hukukun üstünlüğünün temel rolünü VURGULAYARAK;

Hükümetler arası bir kurum olarak, Örgütün yasal ve kurumsal çerçevesinin güçlendirilmesi ve zorunlu ilke, kural ve değerleri daha fazla kodifiye etme gereğini KABUL EDEREK;

Aşağıdaki maddeler üzerinde MUTABIK KALDIK:

Bölüm I

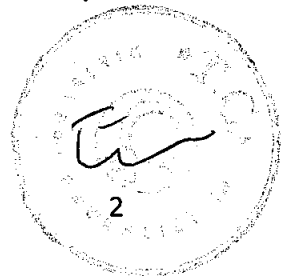
İşbirliğinin Amaç ve İlkeleri

Amaçlar

Madde 1

D-8'in amaçları aşağıda sıralanmıştır:

- (a) D-8 ülkelerinin ekonomik ve sosyal potansiyellerinin etkin kullanımı aracılığıyla sürdürülebilir sosyo-ekonomik kalkınma sağlamaya yönelik ortak çabaları teşvik etmek ve arttırmak;
- (b) D-8 ülkeleri halkının refahını teşvik etmek, yoksulluğu azaltmak ve yaşam kalitesini arttırmak;
- (c) D-8 topluluğu içinde ekonomik, sosyal, teknik ve bilimsel bağları daha da güçlendirmek;
- (d) D-8 ülkelerinde uzun vadeli dengeli ulusal kalkınma hedefine ulaşmaya yönelik olarak özel sektör faaliyetlerini, diğerlerinin yanı sıra ticaret ve sanayi odaları arasında işbirliği, özel şirketler arasında ortak yatırımlar ve kamu-özel sektör ortaklıklarını desteklemek suretiyle teşvik etmek;



(e) Gelişmekte olan ülkelerin önem verdiği konuları ve çıkarlarını savunmak amacıyla, diğer ülkeler, bölgesel ve uluslararası kuruluşların yanı sıra sivil toplum kuruluşlarıyla işbirliğini güçlendirmek;

(f) Küresel ekonomide müşterek potansiyeli ve kapasitesi ile orantılı etkin bir rol oynamaya yönelik çalışmak.

İşbirliği İlkeleri ve Kapsamı

Madde 2

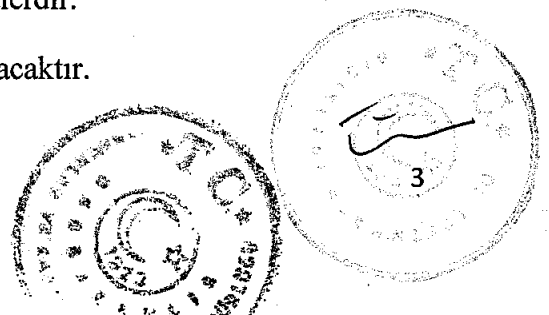
1. Üye Devletler, İstanbul Deklarasyonu ve işbu Şartın yanı sıra, Örgütün geçmiş ve gelecek kararları doğrultusunda işbirliği yapmayı taahhüt ederler.
2. Örgüt çerçevesindeki işbirliği, kardeşlik, barış, diyalog, adalet, eşitlik, hukukun üstünlüğü ve demokrasi gibi ilkeleri esas alacaktır.
3. İşbu Şartın hükümleri, Üye Devletlerin diğer bölgesel ve uluslararası örgütlere üyelikten veya taraf oldukları diğer uluslararası anlaşmalardan kaynaklanan ikili ve çok taraflı imtiyaz ve taahhütlerini olumsuz yönde etkilemeyecektir.
4. Üye Devletler, birbirleri arasında veya özel sektörleri arasında ekonomik temaslardan doğan tüm anlaşmazlıkları, barışçı yollarla ve dostça, yerleşik ilkelere uygun olarak çözeceklerdir.
5. İşbirliği, diğer hususların yanı sıra, ticaret, sanayi, iletişim ve bilişim, finans, bankacılık, ortak yatırımlar, gümrük, sigorta ve özelleştirme, tarım, kırsal kalkınma, enerji, maden ve mineraller, taşımacılık ve lojistik, göçmen işçiler, mikro finans ve para transferleri, bilim ve teknoloji, yoksulluğun azaltılması ve insan kaynaklarının geliştirilmesi, çevre, sağlık, turizm ve insani yardım ve Bakanlar Kurulunca veya Zirveler tarafından alınan kararlar uyarınca diğer olası alanlar ile, bölgesel ve uluslararası platformlarda siyasi istişare ve koordinasyonu içerecektir.

Bölüm II

Üyelik

Madde 3

1. D-8 üyeleri, İşbu Şarta Taraf olarak addedilen sekiz kurucu ülke ile işbu Şartı gelecekte Madde 3 (2) uyarınca kabul edebilecek diğer devletlerdir.
2. İşbu Şart herhangi bir Üye Devletin katılımına açık olacaktır.



3. Kurucu üyelerle ortak yaklaşımlar ve dostane ilişkiler paylaşan ve işbu Şartta belirtilen D-8 amaç ve ilkelerine bağlılığını taahhüt eden Birleşmiş Milletlere üye herhangi bir gelişen ülke, Genel Sekreter aracılığıyla Örgüt üyesi olmak için başvuruda bulunabilir. Bakanlar Kurulunun önerisi ve Zirvenin oy birliğiyle onayına tabi olarak, Örgüt bu ülkeleri üye olarak kabul edebilir. Üyelik, başvuruda bulunan ülkenin işbu Şartı onay belgesini Sekreteryaya sunması yoluyla yürürlüğe girecektir.
4. Üye Devletlerin işbu Şart kapsamında eşit hak ve yükümlülükleri olacaktır.
5. Üye Devletler, işbu Şartın hükümlerini kabul edecek, bunlara riayet edecek, etkili uygulanmaları ve üyelikten doğan tüm yükümlülükler uylması için gerekli tüm önlemleri alacaktır.

Gözlemciler

Madde 4

1. Örgüt, Komisyonun önerisi temelinde Bakanlar Konseyinin oybirliğiyle alacağı karara bağlı olarak, Örgütün işbu Şartta öngörülen amaç ve ilkelerini benimseyen ve çalışma ve hedeflerine pratik ve değerli katkıda bulunma arzusunda olan Birleşmiş Milletler üyesi herhangi bir devleti gözlemci kabul edebilir ve bahsedebilir.
2. Örgüt, Komisyonun önerisi temelinde ve Bakanlar Konseyinin oybirliğiyle alacağı karara bağlı olarak, diğer bölgesel veya uluslararası örgütlerin gözlemci statüsünü kabul edebilir ve bahsedebilir.
3. Örgüt, Komisyonun önerisi temelinde ve Bakanlar Konseyinin oybirliğiyle alacağı karara bağlı olarak, Üye Ülkelerden D-8 çalışmalarının öncelikli alanlarında uzmanlaşmış sivil toplum kuruluşlarının gözlemci statüsünü kabul edebilir ve bahsedebilir.
4. Gözlemci Statüsü, Komisyonun tavsiyesi üzerine, Bakanlar Kurulu tarafından askıya alınabilecek veya sonlandırılabilir. Askıya alma veya sonlandırma, devlete bildirimde bulunulmasının hemen ardından geçerli olacaktır.
5. Bakanlar Kurulu, Örgütün oturumları sırasında gözlemcilerle karşılıklı etkileşimin niteliği ve Örgütle ve gözlemcilerin D-8 Sekreteryası ile olan temasları hususlarını gözlemci statüsüne ilişkin kurallarda hükme bağlayacaktır.

Bölüm III

D-8'in Başlıca Organları

Madde 5

1. D-8 Ekonomik İşbirliği Örgütünün Ana Organları aşağıdakilerdir:
 - a. Devlet veya Hükümet Başkanları Zirvesi
 - b. Bakanlar Kurulu



c. Komisyon

d. Sekretarya

Devlet veya Hükümet Başkanları Zirvesi

Madde 6

1. Zirve, Üye Devletlerin Devlet veya Hükümet Başkanlarından oluşacak, D-8 Örgütü'nün en üst organı olarak faaliyette bulunacaktır.
2. Zirve, Örgütün hedeflerine ulaşılabilmek amacıyla tüm konularda siyasa ve ilkeleri müzakere edip kararlaştıracak, Üye Devletlerin önemli addettiği her konuyu görüşebilecektir.
3. Zirve, iki yılda bir, dönüşümlü olarak Üye Devletlerden birinde toplanacaktır. Zirve, görüşmeler yoluyla, bir sonraki toplantısının tarihi ve yerine karar verir.
4. Zirvenin Gündemi, Komisyon ve Sekretaryanın yardımıyla Bakanlar Kurulu tarafından hazırlanacaktır.

Bakanlar Kurulu

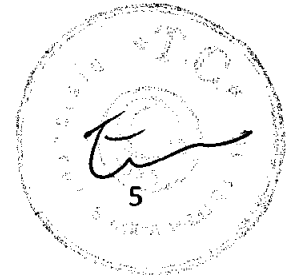
Madde 7

1. Kurul, Üye Devletlerin Dışişleri Bakanlarından oluşacaktır. Zirvenin ilkelerine ve siyasa ile ilgili talimatlarına uygun olarak faaliyette bulunacaktır.
2. Kurul, Örgütün tüm konularının kapsamlı olarak müzakere edilip değerlendirileceği bir forum olarak hareket eder; Zirvenin rehberliğindeki bir yapı olarak tüm kararları almaya yetkilidir.
3. Kurul, Komisyon'un sunduğu raporları inceleyip, Zirveye sunulacak tavsiye ve kararları kabul eder. Gerekli gördüğü tüm görevleri Komisyon'a havale edebilecektir.
4. Kurul Zirvenin değerlendireceği tüm resmi belgelerin hazırlanmasından sorumlu olacaktır.
5. Kurul yılda bir kez veya gerekirse daha sık, Dönem Başkanı üye Devletin ülkesinde veya üzerinde mutabakat sağlanan herhangi bir diğer Üye Devletin ülkesinde veya diğer yerlerde toplanacaktır. Her Zirveden önce bir Kurul toplantısı yapılacaktır.

Komisyon

Madde 8

1. Komisyon Örgütün yürütme organıdır ve Bakanlar Kurulunun rehberliğinde görev yapar.
2. Komisyon, kendi Hükümetlerince Komiser olarak atanmış olan, Dışişleri Bakanlıklarının tercihen büyükelçi rütbesindeki üst düzey memurlarından oluşacaktır.
3. Her Komiser kendi ülkesinde ulusal odak noktası olarak görev yapar.



4. Komisyon, Kurula faaliyetlerine ilişkin rapor sunacak, ayrıca yine Kurula Geçici Gündem taslağı, Kurul ve Zirve için Çalışma Programı taslağı ve Zirve için karar ve bildiri taslakları sunacaktır.

5. Komisyon Daimi Komiteler ve Özel Amaçlı Gruplar kuracak, gerektiğinde raporlarını inceleyip, faaliyetlerini denetleyecektir.

6. Komisyon, yılda en az iki kez; Kurul toplantısından hemen önce bir kez toplanacaktır. Komisyon, gerektiğinde, Kurul veya Zirvenin görevlendirdiği konuları görüşmek üzere özel/olağanüstü olarak toplanabilecektir.

7. Komisyon, Kurul ve Zirvenin karar ve talimatlarına dayanarak kendi Gündemini ve Çalışma Programını kabul edecektir.

Sekretarya

Madde 9

1. Sekretarya, başlıca organlar ve teknik toplantılarla ilgili tüm D-8 faaliyet ve toplantılarının uygulanmasını başlatacak, koordine edecek ve izleyecektir. Sekretarya'nın günlük faaliyetlerini yöneten tüm sorumluluk, görev ve diğer konular Personel Düzenlemeleri kapsamındadır.

2. Sekretarya, Örgütün İdari İşler Amiri olacak bir Genel Sekreter ve hem Statü Belgesinde hem de Örgüt tarafından belirlenmiş personelden oluşur.

3. Genel Sekreter, Bakanlar Kurulunun tavsiyesi üzerine Zirvenin oybirliğiyle onayıyla, alfabetik sırada dönüşümlülük ilkesine uygun olarak Üye Devletlerin vatandaşları arasından, yeterlilik, dürüstlük ve deneyime gereken önem verilerek, yenilenmemek üzere dört yıllık bir dönem için atanacaktır. Genel Sekreter, Üye Devletin diplomatik teşkilatında Büyükelçi rütbesinde olacaktır.

Madde 10

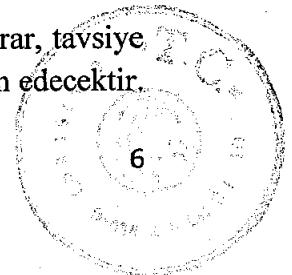
1. Genel Sekreter aşağıda belirtilen sorumlulukları yerine getirecektir:

a. Diğerlerinin yanı sıra, D-8'in başlıca organlarının tavsiye ve kararlarının uygulanmasının etkili bir biçimde izlenmesi de dahil olmak üzere, Örgütün çalışmalarının koordine edilip, uyumunun sağlanması;

b. Örgütün hedeflerine hizmet edebilecek veya bu hedefleri olumsuz yönde etkileyebilecek konuların başlıca organlara götürülmesi, sunulması ve rapor edilmesi;

c. Zirve, Bakanlar Kurulu ve Komisyon toplantılarının hazırlıklarında, Örgütün başkanlığını yürüten Üye Devlet ile işbirliği içinde, çalışma gündemi ve programının hazırlanmasında ev sahibi ülkeye yardım edecektir;

d. D-8 toplantılarının hazırlığı çerçevesinde gündem taslağı, çalışma programı, karar, tavsiye ve bildiri hazırlanması hizmetlerinin sağlanması hususunda ev sahibi ülkeye yardım edecektir.



Tüm toplantıların raporları ev sahibi ülke tarafından, toplantıya katılan Sekreteryaya temsilcileri ile istişare edilerek hazırlanacak, kabul edilmesinden hemen sonra, Üye Devletler içinde dağıtılmak üzere resmi yoldan Sekreteryaya iletilecektir;

e. Zirve, Bakanlar Kurulu ve bakan düzeyindeki diğer sektörel toplantıların aldığı kararların uygulanması için çalışma kağıtları ve bilgi notlarının hazırlanması;

f. Üye Devletlerin yardımıyla teknik ve sektörel toplantı ve faaliyetler düzenlenmesi;

g. Sekreteryanın çalışma programı ile yıllık bütçesinin hazırlanması;

h. Üye Devletler arasında Örgütün çalışma alanına giren ve Üye Devletlerin önem addettiği tüm konularda iletişim, istişare ve bilgi teatisinin kolaylaştırılması ve koordinasyonu;

i. Zirve veya Bakanlar Kurulu'nun verdiği tüm sorumlulukların yerine getirilmesi;

j. Örgütün çalışmalarına ilişkin olarak Bakanlar Kurulu'na yıllık raporlar, Zirveye ise iki yılda bir rapor sunulması;

k. Örgütün hedeflerinin ilerletilmesi için yan ve/veya özel amaçlı birimler kurulmasının önerilmesi.

Madde 11

Genel Sekreter ve Sekreteryaya personeli, görevlerini yerine getirirken, Örgütten başka herhangi bir hükümet veya makamdan yönerge istemeyecek veya kabul etmeyeceklerdir. Sadece Örgüte karşı sorumlu uluslararası memurlar olarak konumlarına zarar verebilecek her türlü eylemden kaçınacaklardır. Üye Devletler, bu özel uluslararası niteliğe saygı gösterecek, görevlerin yerine getirilmesinde memurları hiçbir biçimde etkilemeye çalışmayacaktır. Personelin hizmet şartları personel düzenlemelerine tabi olacaktır.

Sekreteryaya'nın Temsili

Madde 12

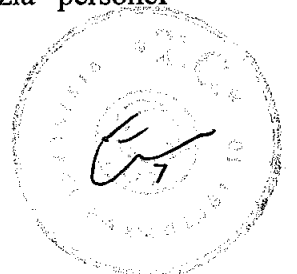
1. Genel Sekreter başlıca organların tüm toplantılarına gerekli personel ile birlikte katılacak, sözlü beyanlarda bulunacak, yazılı beyan/rapor sunacak ve gerektiğinde müzakere halindeki konulara açıklama getirecektir.

2. Başlıca organların toplantılarında, Genel Sekreter'in yokluğunda, tayin edilmiş temsilci, Genel Sekreter'i temsil edecek, sözlü beyanlarda bulunabilecek ve gerektiğinde müzakere halindeki konulara açıklama getirecektir.

3. Genel Sekreter Örgütü dış ilişkilerde temsil edecektir. Uygun olduğu hallerde, Örgütü temsil etmek üzere personel üyesi/üyeleri tayin edebilecektir.

3. Genel Sekreter teknik toplantılara katılmak üzere bir ya da daha fazla personel görevlendirebilir.

Bölüm IV



Teknik Toplantılar

Madde 13

1. Üye Devletler, D-8 faaliyet alanları ve işbirliği alanları hakkında görüş alışverişinde bulunmak, tartışmak, müzakere etmek ve tekliflerde bulunmak için, bakan düzeyinde sektörel toplantılara, teknik toplantılara, çalışma gruplarına, çalıştaylara, forumlara, üst düzey teknik personele, yuvarlak masa toplantılarına ve üst düzey uzmanları kapsayan görev güçlerine ev sahipliği yapacaktır.
2. Bütün teknik toplantıların görev tanımları, bu tür toplantılar yapılmadan önce ev sahibi ülke tarafından belirlenecek ve Üye Devletler tarafından onaylanacaktır.
3. Ev sahibi devlet, Sekreteryaya ile istişarede bulunmak suretiyle, bütün teknik toplantıların raporunu hazırlayacak ve bu raporu değerlendirme, tavsiye ve izleme için gecikme olmaksızın Komisyona sunacaktır.

Bölüm V

D-8 Başkanı

Madde 14

1. Zirveye ev sahipliği yapan Üye Devlet D-8 Başkanlığını üstlenecek ve bir sonraki Zirveye kadar Örgütün hedeflerini gerçekleştirmek için elinden gelen bütün çabayı sarf edecektir.
2. D-8 Başkanı ana organların bütün toplantılarına ve teknik toplantılara başkanlık edecektir. Bütün D-8 toplantıları için, bir sonraki başkanın temsilcisi toplantının eş-başkanı görevini üstelenebilecektir.

Bölüm VI

Usul Kuralları

Resmi Dil

Madde 15

Bütün toplantılarda, belgelerde ve yazışmazlarda İngilizce Örgütün resmi dili olacaktır.

Gündem

Madde 16

1. Sekreteryaya, D-8 Başkanı ve ev sahibi ülke ile istişarede bulunmak suretiyle, Örgütün ana organlarının bütün toplantıları için gündem taslağını hazırlayacaktır.



2. Yukarıda 1.paragrafta bahsi geçen durum dışındaki diğer bütün D-8 toplantıları için, , ev sahibi ülke Gündemi, Çalışma Programını, Tüzüğü ve İdari Düzenlemeleri hazırlayacak ve bunları ilgili toplantıdan en az bir ay önce dağıtılmaları için Sekreteryaya sunacaktır.

Toplantıların Yönetimi

Madde 17

1. Ana organların toplantıları Örgütün Usul Kurallarına tabidir.
2. D-8 toplantıları için yeter sayı, üye Devletlerin salt çoğunluğudur.
3. Komisyon, Konsey ve/veya Zirvenin olağanüstü toplantıları Üye Devletlerin talebi üzerine gerçekleştirilebilir. Bir veya daha fazla Üye Devlet, Komisyon, Konsey ve/veya Zirvenin olağanüstü toplanmasını teklif edebilir. Teklif, Dönem Başkanına bu tür bir toplantının gerekçesini açıklayan destekleyici belgeler ile birlikte toplantının yapılması önerilen tarihten ez az 30 gün önceden iletilecektir. Dönem Başkanı, destekleyici belgeler ile birlikte teklifi Üye Devletlere bildirecektir. Olağanüstü toplantı, bildirimin alındığı tarihten itibaren 7 gün içerisinde en az bir Üye Devletin itiraz etmemesi durumunda gerçekleştirilecektir. Olağanüstü toplantı, Dönem Başkanının rızasıyla talep eden Üye Devletin ülkesinde toplanacaktır.
4. Örgütün temel organlarının toplantıları Üye Devletlerin ülkelerinde dönüşümlü olarak gerçekleştirilir. Bu sebeple, herhangi bir Üye Devlet D-8 teknik toplantılarına ev sahipliği yapmak için seçilebilir. Bu tür toplantılara ev sahipliği yapma usulü Komisyon tarafından belirlenecektir.

Karar Alma

Madde 18

1. Zirve, Konsey ve Komisyondaki bütün kararlar oy birliği ile alınacaktır.
2. Teknik nitelikteki D-8 toplantılarında mevcut ve oy kullanan üyelerin salt çoğunluğuyla karar alınabilir. Görüşlerde farklılık olması halinde, ilgili Üye Devlet(ler) tutumlarını kaydettirebilir veya çekince koyma hakkını kullanabilir(ler).

Bölüm VII

Dış İlişkiler

Madde 19

1. D-8, ortaklıklar kurmak ve/veya ortak projeler başlatmak amacıyla diğer devletlerle, bölgesel veya uluslararası örgütlerle, kuruluşlarla ve sivil toplum örgütleriyle karşılıklı olarak fayda sağlayan işbirliği ilişkileri kurabilir. Bu tür bir işbirliğinin niteliği ve kapsamı Bakanlar Kurulu tarafından oy birliğiyle belirlenecektir.



2. Devletlerin, uluslararası ve bölgesel örgütlerin, kuruluşların veya sivil toplum örgütlerinin temsilcileri ev sahibi ülkenin girişimi üzerine bütün Üye Devletlere önceden haber verilmek suretiyle Zirvenin açılış ve/veya kapanış törenlerine davet edilebilirler.

Bölüm VIII

Uyuşmazlıkların Çözümü

Madde 20

1. İşbu Şartın yorumlanması veya uygulanmasına ilişkin olarak iki veya daha fazla Üye Devlet arasında anlaşmazlık olması halinde, anlaşmazlığın Tarafları müzakerede bulunacak ve gerekli olması durumunda, anlaşmazlığı değerlendirilmesi ve uygun kararın verilmesi amacıyla Konseyin dikkatine sunacaktır. Aynı zamanda, Genel Sekretere de danışılabilir ve arabuluculukta bulunması talep edilebilir.

2. Şartın ciddi bir şekilde ihlal edilmesi veya Şarta riayet edilmemesi durumunda, konu değerlendirilmesi ve uygun kararın verilmesi amacıyla Zirveye sevk edilecektir.

Bölüm IX

Bütçe ve Maliye

Bütçe

Madde 21

1. Sekretaryanın bütçesi, Bakanlar Kurulu tarafından belirlenen değerlendirme ölçeğine bağlı olarak Üye Devletlerin katkıları vasıtasıyla finanse edilecektir.

2. "D-8 Sekretaryasının Mali Düzenlemeleri", bütçe ve maliye ile ilgili bütün konuları düzenleyecektir. Bu düzenlemelerde yapılacak herhangi bir değişiklik, Konseyin uygun mütalaasını ve kararını gerekli kılacaktır.

3. Sekretarya, her yıl için bir önceki yılın Mart ayı sonundan önce bütçeyi hazırlayacak ve söz konusu bütçeyi mütalaa, kabul etme ve tavsiye için Komisyona, nihai onay için ise Konseye sunacaktır.

Gönüllü Katkılar

Madde 22

D-8'in Hedefleri ve İlkelerine uygun olacak şekilde, D-8 Üye Devletleri, diğer ülkeler, uluslararası örgütler, kuruluşlar, özel şirketler veya sivil toplum örgütlerinden gelen gönüllü ve/veya proje temelli katkılar memnuniyetle karşılanır. Bu tür katkıların yönetimini düzenleyecek gerekli usuller Komisyonun tavsiyesi üzerine Konsey tarafından kabul edilecektir. Fonlar, Örgütün olağan bütçesinde olduğu gibi hesap denetimi ve teftiş tabi olacaktır.



Bölüm X

Yasal Hükümler

D-8'in Tüzel Kişiliği

Madde 23

Bir hükümetler arası örgüt olarak, D-8 tüzel kişiliğe ve hukuki ehliyeteye sahip olacaktır.

İmtiyaz ve Bağışıklıklar

Madde 24

1. D-8, Üye Devletlerin ülkelerinde işlevlerini gerçekleştirebilmesi ve amaç ve hedeflerinin yerine getirilebilmesi için gereken düzeyde tüzel kişilik ve imtiyaz ve bağışıklardan faydalanacaktır.
2. Ev sahibi ülkedeki sekretarya personelinin imtiyaz ve bağışıklıkları Örgüt Merkezi Antlaşmasında tespit edilecektir.
4. Üye Devletlerin temsilcileri ve Örgüt görevlileri, imtiyaz ve bağışıklıklardan Örgüt Merkezi Anlaşmasında belirtildiği şekilde yararlanacaklardır.

Çekilme

Madde 25

1. Herhangi bir Üye Devlet, D-8 Sekretaryasına resmi bildirim yoluyla Örgütten çekilebilir.
2. Çekilme, bildirim tarihinin mali yılı sonunda yürürlüğe girecektir. Bütün yükümlülükler, tam olarak yerine getirilene kadar geçerli olacaktır.

Bölüm XI

Değişiklikler

Madde 26

1. Herhangi bir Üye Devlet, Sekretarya aracılığı ile işbu Şartta değişiklik yapılmasını teklif edebilir. Şart'taki değişiklikler Komisyonun tavsiyesi üzerine Konsey tarafından yapılacaktır.
2. İşbu Şart'ta yapılan değişiklikler, Konsey üyelerinin oybirliği ile kabul edilip bütün Konsey üyelerinin kendi anayasal usullerine uygun şekilde onaylandığında tüm üyeler bakımından yürürlüğe girecektir.



Bölüm XII**Son Hükümler****Madde 27**

1. Şart, Üye Devletler tarafından kendi anayasal uygulamalarına uygun şekilde onaylanacak ve Onay Belgesi Sekretaryaya tevdi edilecektir. Sekretarya, her Onay Belgesini aldığı anda Üye Devletleri resmi olarak haberdar edecektir.
2. Şart, Sekretaryanın beş Üye Devletin Onay Belgelerini aldığı tarihi takip eden ayın ilk günü yürürlüğe girecektir.
3. Bu Şartı 2. Paragrafta belirtildiği üzere yürürlüğe girişinden sonra onaylayan her Üye Devlet için, Şart, Onay Belgesinin söz konusu Devlet tarafından tevdi edildiği tarihte yürürlüğe girecektir.
4. İşbu Şart, bir nüsha halinde İngilizce olarak hazırlanmıştır.

YUKARIDAKİ HUSUSLAR MUVACEHESİNDE, aşağıda imzası bulunan tam yetkili kişiler işbu Şartı imzalamışlardır.

İşbu şart, 22 Kasım 2012 tarihinde Islamabad, Pakistan'da İngilizce dilinde bir nüsha halinde imzalanmıştır.

Bangladeş Halk Cumhuriyeti Adına

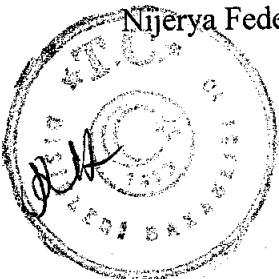
Mısır Arap Cumhuriyeti Adına

Endonezya Cumhuriyeti Adına

İran İslam Cumhuriyeti Adına

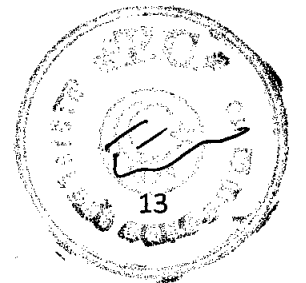
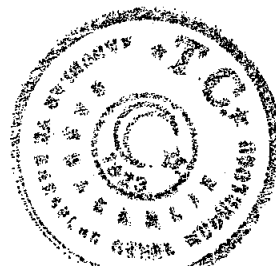
Malezya Adına

Nijerya Federal Cumhuriyeti Adına



Pakistan İslam Cumhuriyeti Adına

Türkiye Cumhuriyeti Adına



Charter of the The Developing-8 Organization for Economic Cooperation

Preamble

We the Member States of the D-8 Organization for Economic Cooperation; comprising of the People's Republic of Bangladesh, Arab Republic of Egypt, Republic of Indonesia, Islamic Republic of Iran, Malaysia, Federal Republic of Nigeria, Islamic Republic of Pakistan, and the Republic of Turkey:

BEARING in mind the Istanbul Declaration, through which the Developing-8 Organization, hereinafter called D-8, was established on 15 June 1997;

CONFIRMING their adherence to the principles and objectives stated in the Istanbul Declaration;

RESOLVING to further strengthen the deep-rooted historical affinities that exist among the Member States and their peoples for effective cooperation in all spheres for achieving their common economic goals of development;

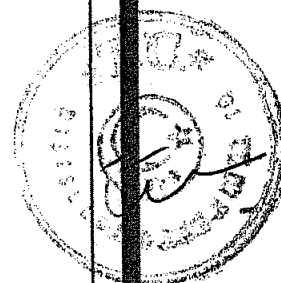
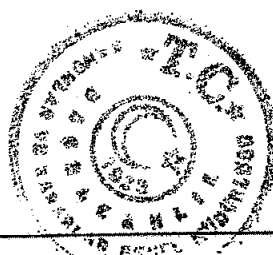
DETERMINED to make collective endeavors for the welfare of their people for uplifting social and economic conditions, in particular, towards the elimination of poverty and to achieve higher standards of living;

DESIROUS to establish a strong framework of economic cooperation for development covering all areas of activities and geared to the improvement of the economic and social indicators that would bring qualitative change in the lives of the people in the Member States;

COGNIZANT of the need to strive for a global international economic and financial system based on universal membership, consultation, accountability, and also the effective participation of the developing countries in the international decision-making organization and institutions that effect the entire international system, including in particular the concerns of the developing countries;

DEDICATED to develop and forge closer economic cooperation towards achieving benefit from regional economic groupings and utilizing the collective economic potential for gaining advantages from such cooperation for all Member States;

COMMITTED to forge a common approach on the part of the developing countries in their trading relations with the developed world, including, inter alia, through efforts towards the establishment of equitable trading mechanisms,



inclusive of policies and measures ensuring market access such as elimination of tariff and non-tariff barriers;

REAFFIRMING their adherence to the principles and purposes of the Charter of the United Nations, as a basis for fruitful cooperation, and to strive for the democratization of international decision-making apparatus and mechanisms towards the achievement of a just international order based on the rule of law and universally accepted principles of international law;

RECOGNIZING, with appreciation, of the achievements thus far by the Organization and its existing modalities, and further aspiring to work in an institutional manner towards the full realization of the vast potential of the Member Countries, individually as well as collectively, for further socio-economic cooperation and sustainable advancement;

REITERATING their desire for the further expansion of fruitful cooperation in the widest possible range of fields within the D-8 community and elevating their respective level of development to a higher league also with the ultimate objective of playing a larger role in the global economy and the process of globalization;

RESOLVING to expand and strengthen South-South cooperation and enhance active participation in regional and global economic institutions;

EXPRESSING their resolve to ensure environmental sustainability in their pursuit of long-term development and global partnership in the efforts towards the realization of the internationally agreed development goals;

UNDERLINING the essential role of good governance and the rule of law, at both national and international levels, for sustained, inclusive and equitable growth and development;

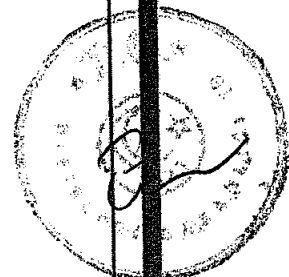
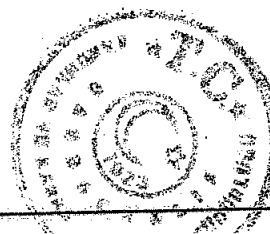
RECOGNIZING the need to strengthen the legal and institutional framework of the Organization, as an inter-governmental institution, and to further codify requisite principles, rules and values;

HAVE AGREED on the following articles:

Chapter I

Objectives and Principles of Cooperation

Objectives



Article 1

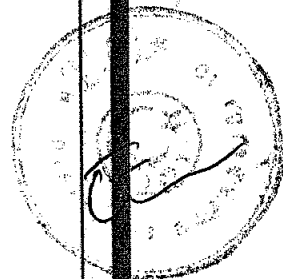
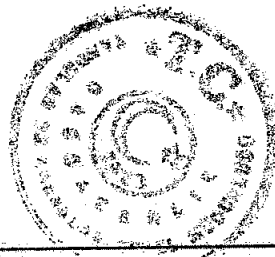
The Objectives of D-8 are:

- (a) To promote and enhance joint efforts towards achieving sustainable socio-economic development through effective utilization of economic and social potentials of D-8 countries;
- (b) To promote welfare, alleviate poverty, and to improve quality of life of the people of D-8 countries,
- (c) To further strengthen economic, social, technical and scientific ties within the D-8 community;
- (d) To promote private sector activity, through, inter alia, encouraging cooperation between chambers of commerce and industry, joint investments between private companies and public-private partnership, towards achieving the long-term goal of balanced national development in the D-8 countries;
- (e) To strengthen cooperation with other countries, regional and international organizations, as well as non-governmental organizations, with a view to promoting the concerns and interests of the developing countries;
- (f) To work towards playing an effective role in the global economy commensurate with its collective potential and capacity.

Principles and Scope of Cooperation

Article 2

1. The Member States undertake to cooperate in conformity with the Istanbul Declaration and this Charter, as well as in line with the past and future decisions of the Organization.
2. Cooperation within the framework of the Organization shall be based on such principles as fraternity, peace, dialogue, justice, equality, rule of law, and democracy.
3. The provisions of this Charter shall not adversely affect the bilateral and



multilateral prerogatives and commitments of the Member States emanating from their membership in other regional and international organizations and from other international agreements to which they are parties.

4. Member States shall settle all disputes arising from economic interaction between them and or between their private sectors through peaceful means and in a friendly manner in accordance with established principles.

5. Cooperation will comprise, inter alia, trade, industry, communication and information, finance, banking, joint investments, customs, insurance and privatization, agriculture, rural development, energy, mines and minerals, transportation and logistics, migrant workers, micro finance and remittances, science and technology, poverty alleviation and human resources development, environment, health, tourism, and humanitarian assistance, and other possible areas as decided by the Council of Ministers or Summits, and political consultation and coordination at the regional and international fora.

Chapter II

Membership

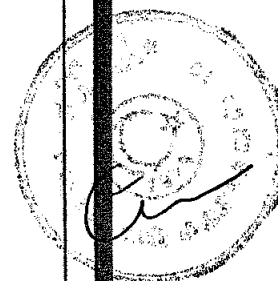
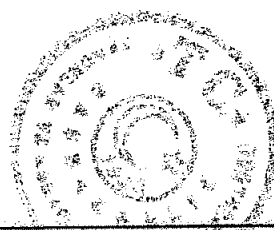
Article 3

1. Members of the D-8 are the eight founding countries which are already deemed to be Parties to the present Charter and other states which may accede in the future to the Charter in accordance with Article 3(2).

2. The present Charter shall remain open for accesssion by any Member State.

3. Any developing country Member of the United Nations sharing common affinities and friendly relations with the founding members, and undertaking to abide by the objectives and principles of the D-8, as set forth in the present Charter, may apply through the Secretary-General to become a member of the Organization. Subject to the recommendation of the Council of Ministers and the approval, by consensus, of the Summit, the Organization may admit such countries as members. Membership shall be effective upon accession by the applying country to the present Charter through submission of instrument of ratification to the Secretariat.

4. Under this Charter, Member States shall have equal rights and obligations.



5. Member States shall accept, respect, and take all necessary measures to effectively implement the provisions of this Charter and to comply with all obligations of membership.

Observers

Article 4

1. The Organization, based on the recommendation of the Commission and subject to the consensus decision of the Council of Ministers, may admit and grant as observer any state Member of the United Nations adhering to the purposes and principles of the Organization, as set forth in the present Charter, and willing to make a practical and valuable contribution to its work and goals.

2. The Organization, based on the recommendation of the Commission and subject to the consensus of the Council of Ministers, may admit and grant observer status to other regional or international organizations.

3. The Organization, based on the recommendation of the Commission and the consensus of the Council of Ministers, may admit and grant observer status to non-governmental organizations from Member States specializing in the priority areas of the work of D-8.

4. Upon the recommendation of the Commission, observer Status may be suspended or terminated by the Council of Ministers. The suspension or termination shall take effect immediately after notification has been given to the state.

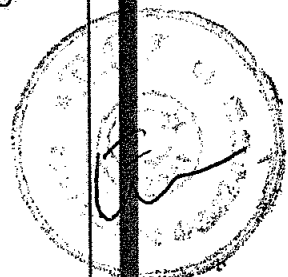
5. The Council of Ministers shall decide upon the nature of interaction of the observers during the sessions of the Organization and for their interaction with the Organization and with the D-8 Secretariat in the rules on the observer status.

Chapter III

Principal Organs of D-8

Article 5

1. The Principal Organs of the D-8 Organization for Economic Cooperation shall be:



- a. Summit of Heads of State or Government
- b. Council of Ministers
- c. Commission
- d. Secretariat

Summit of Heads of State or Government

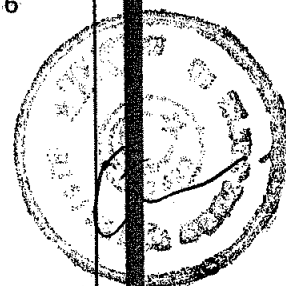
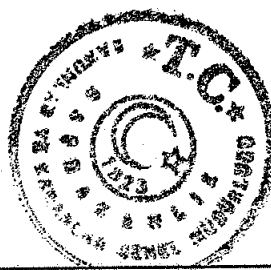
Article 6

1. The Summit shall comprise the Heads of State or Government of Member States and shall function as the supreme organ of the D-8 Organization.
2. The Summit will deliberate and decide upon the policy and guidelines on all matters to achieve the objectives of the Organization and may deliberate any issue considered important by the Member States.
3. The Summit is convened once every two years in the territory of one of the Member States by rotation. The Summit decides, through consultations, upon the date and venue of its next meeting.
4. The Agenda of the Summit will be prepared by the Council of Ministers with the assistance of the Commission and the Secretariat.

Council of Ministers

Article 7

1. The Council shall comprise the Ministers of Foreign Affairs of the Member States. It functions in accordance with the guidelines and policy directives of the Summit.
2. The Council acts as a forum for comprehensive deliberation and consideration of all the issues before the Organization and is competent to take all decisions as a body under the guidance of the Summit.
3. The Council shall review reports submitted by the Commission and adopt recommendations and decisions to be submitted to the Summit. It may delegate to the Commission any task it may deem necessary.
4. The Council shall be responsible for the preparation of all official documents to be considered by the Summit.
5. The Council shall meet once a year or more if necessary in the territory of Member State Chairman in office or any Member States or other places to be



agreed upon. There shall be a Council meeting before each Summit.

Commission

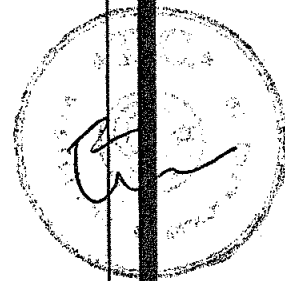
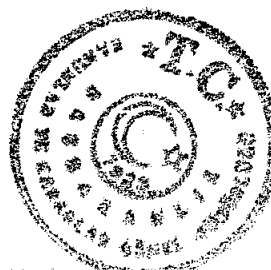
Article 8

1. The Commission is the executive organ of the Organization and functions under the guidance of the Council of Ministers.
2. The Commission shall comprise of senior officials from Ministries of Foreign Affairs, preferably at ambassadorial rank, appointed as Commissioners by their respective governments.
3. Each Commissioner functions as national focal point in his/her respective country.
4. The Commission shall present the report of its activities to the Council and shall also submit to the Council the draft Provisional Agenda, draft Work Program for the Council and the Summit,, and draft decisions and declarations for the Summit.
5. The Commission shall establish Standing Committees and Ad Hoc Groups, as and when necessary, examine their reports and supervise their activities.
6. The Commission shall meet at least twice a year; once immediately before the Council. The Commission may convene special/extraordinary meetings, as and when necessary, to consider the issues mandated by the Council or the Summit.
7. The Commission shall adopt its own Agenda and Programme of Work on the basis of the decisions and directives of the Council and the Summit.

Secretariat

Article 9

1. The Secretariat shall initiate, coordinate, and monitor the implementation of all D-8 activities and meetings related to the principal organs and technical meetings. Overall responsibilities, functions and other issues governing the daily activities of the Secretariat are covered by Staff Regulations.
2. The Secretariat shall comprise a Secretary-General who shall be the Chief Administrative Officer of the Organization and such staff as established in the

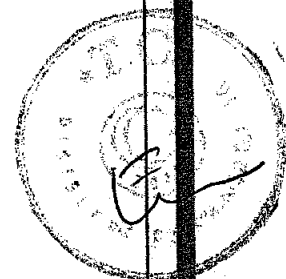
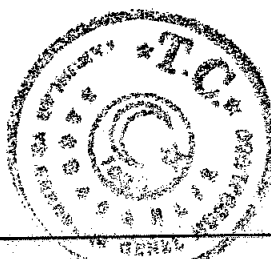


Statutory Document and also determined by the Organization.

3. The Secretary-General shall be appointed on recommendation by the Council of Ministers by consensus from among the nationals of Member States and approval by the Summit for a non-renewable four-year term in accordance with the principle of rotation in alphabetic order with due consideration for competence, integrity and experience. The Secretary-General will be of the rank of Ambassador in the diplomatic service of the Member State.

Article 10

1. The Secretary-General shall perform the following responsibilities:
 - a. Coordinate and harmonize the work of the Organization, including, inter alia, effective follow-up of the implementation of recommendations and decisions of D-8 principal organs;
 - b. Initiate, propose and report to the principal organs matters that may serve or impair the objectives of the Organization;
 - c. Shall assist the host country in the preparations for the meetings of the Summit, Council of Ministers, and the Commission to the extent of preparation of the agenda and programme of work in coordination with the Member State holding chair of the Organization;
 - d. Shall assist the host country in the preparation of D-8 meetings to the extent of provision of such services as preparation of draft agenda, programme of work, decisions, recommendations and declarations. Reports of all meetings shall be prepared by the host country, in consultation with the representatives of the Secretariat attending the meeting, and officially transmitted to the Secretariat immediately after adoption for circulation among Member States;
 - e. Prepare the working papers and memoranda to implement decisions taken by the Summit, Council of Ministers and other sectoral ministerial meetings;
 - f. Organize with the assistance of Member States technical and sectoral meetings and activities;
 - g. Prepare the programme of work and the annual budget of the Secretariat;
 - h. Facilitate and coordinate communication, consultations and exchange of information among Member States on all matters falling within the purview of the work of the Organization and of importance to Member States;



- i. Perform any responsibility entrusted to him by the Summit or the Council of Ministers;
- j. Submit annual report to the Council of Ministers and a biennial report to the Summit on the work of the Organization;
- k. Propose the establishment of subsidiary and or ad hoc bodies for advancing the goals of the Organization.

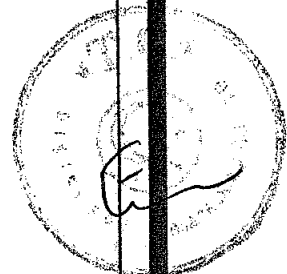
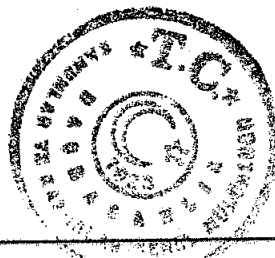
Article 11

In the performance of their duties, the Secretary-General, and the staff of the Secretariat, shall not seek or accept instructions from any government or authority other than the Organization. They shall refrain from taking any action that may be detrimental to their position as international civil servants responsible only to the Organization. Member States shall respect this exclusively international character, and shall not seek to influence them in any way in the discharge of their duties. The terms of service of the staff members shall be governed by staff regulations.

Representation of the Secretariat

Article 12

1. The Secretary-General shall attend all the meetings of the principal organs along with the necessary staff and shall make oral statements and submit written statements/reports, and when required, offer clarification on issues under deliberation.
2. In the absence of the Secretary-General in any meeting of the principal organs, the designated representative shall represent him and may make oral statements, and when required, offer clarification on issues under deliberation.
3. The Secretary-General shall represent the Organization in external relations. He may also designate member(s) of the staff to represent the Organization wherever appropriate.
3. The Secretary-General may dispatch one or more of the staff to attend technical meetings.



Chapter IV

Technical Meetings

Article 13

1. Member States shall host technical meetings such as sectoral ministerial meetings, working groups, workshops, forums, high level technical officials, roundtables, and task forces comprising senior experts in order to exchange views, discuss, negotiate, and make proposals on D-8 fields of activity and areas of cooperation.
2. Terms of references of all technical meetings shall be defined by the host country and agreed by Member States before holding such meetings.
3. The host country shall prepare, in consultation with the Secretariat, the report of all technical meetings and submit same to the Commission without delay for consideration, recommendation, and follow up.

Chapter V

Chair of D-8

Article 14

1. The Member State hosting the Summit shall assume the D-8 Chair and shall exert its utmost efforts to promote the objectives of the Organization until the next Summit.
2. The D-8 Chair shall preside over all meetings of the principal organs and technical meetings. For all D-8 meetings, the representative of the next chair may function as co-chair of the meeting.

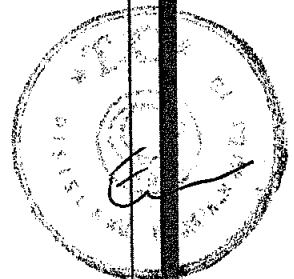
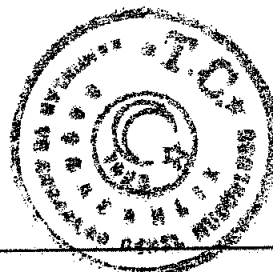
Chapter VI

Rules of Procedure

Official Language

Article 15

English shall be the official language of the Organization in all meetings.



documents and correspondence.

Agenda

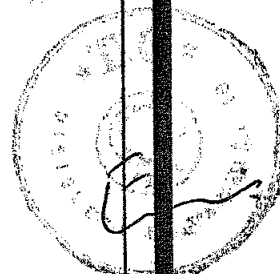
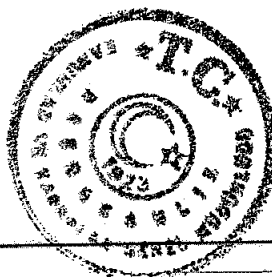
Article 16

1. The Secretariat shall prepare, in consultation with the D-8 Chair and the host country, the draft agenda for all meetings of the principal organs of the Organization.
2. For all other D-8 meetings, except as mentioned in paragraph 1 above, the host country shall prepare the Agenda, Programme of Work, Terms of Reference and Administrative Arrangements and provide them to the D-8 Secretariat for circulation at least one month prior to the meeting concerned.

Conduct of Meetings

Article 17

1. The meetings of the principal organs shall be governed by the Rules of Procedure of the Organization.
2. The presence of a simple majority of Member States constitutes the quorum for D-8 meetings.
3. Extraordinary meetings of the Commission, Council and/or the Summit can be held upon the request of Member States. One or more Member States may propose the convening of an extraordinary meeting of the Commission, the Council and/or the Summit. The proposal shall be forwarded to the Chairman in Office at least 30 days before the proposed date of the meeting together with the supporting documents explaining the rationale for such a meeting. The Chairman in Office shall circulate the proposal to the Member States together with the supporting documents. The extraordinary meeting shall be convened unless at least one Member State raises an objection within 7 days after the receipt of notification. The extraordinary meeting shall be convened in the territory of the requesting Member State with the consent of the Chairman in Office.
4. Meetings of the principal organs of the Organization take place in the territory of Member States by rotation. Therefore, any Member State shall be eligible to host D-8 technical meetings. The modality of hosting such meetings



shall be decided by the Commission.

Decision Making

Article 18

1. All decisions in the Summit, Council, and the Commission shall be taken by consensus.
2. Decisions in technical D-8 meetings, may be taken by the simple majority of members present and voting. In case of divergence of views, Member State(s) concerned may record their positions or exercise the right of reservation.

Chapter VII

External Relations

Article 19

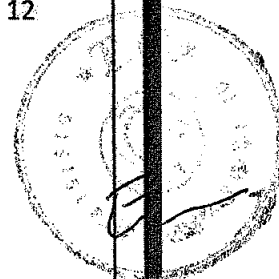
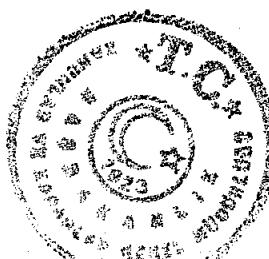
1. D-8 may establish mutually beneficial collaborative relationships with other states, regional or international organizations, institutions, and non-governmental organizations with a view to establishing partnerships and/or initiating joint projects. The nature and extent of such collaboration shall be determined by the Council of Ministers by consensus.
2. Representatives of states, international and regional organizations, institutions, or non-governmental organizations may be invited to the inaugural and/or closing ceremonies of the Summit upon the initiative of the host country subject to prior notification of all Member States.

Chapter VIII

Settlement of Disputes

Article 20

1. In case of a dispute between two or more Member States concerning the interpretation or application of this Charter, the Parties to the dispute shall consult and, if necessary, shall bring the dispute to the attention of the Council for consideration and appropriate decision. The Secretary-General may also be consulted or requested to use his good offices.



2. In case of a serious breach of the Charter or non-compliance, the matter shall be referred to the Summit for consideration and appropriate decision.

Chapter IX

Budget and Finance

Budget

Article 21

1. The budget of the Secretariat shall be financed through the contributions of the Member States based on the scale of assessment established by the Council of Ministers.

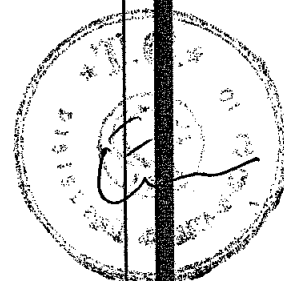
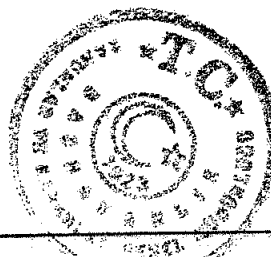
2. "The Financial Regulations of the D-8 Secretariat" shall govern all matters related to the budget and finance. Any amendment of these regulations shall require proper Council consideration and decision.

3. The Secretariat shall prepare the budget for each year before the end of March of the previous year and shall submit it to the Commission for its consideration, adoption and recommendation to the Council for final approval.

Voluntary Contributions

Article 22

Consistent with the Objectives and Principles of D-8, voluntary and/or project-based contributions from D-8 Member States, other countries, international organizations, institutions, private corporations, or non-governmental organizations, are welcomed. The necessary modalities to govern the management of such contributions shall be adopted by the Council upon recommendation of the Commission. The funds shall be subject to audit and inspection in the same manner as the regular budget of the Organization.



Chapter X

Legal Provisions

Legal Personality of D-8

Article 23

D-8, as an inter-governmental organization, shall enjoy a legal personality and capacity.

Privileges and Immunities

Article 24

1. D-8 shall enjoy in the territories of Member States such legal personality and privileges and immunities as are necessary for the exercise of its functions and fulfillment of its purposes and objectives.
2. The privileges and immunities of the Secretariat staff in the host country shall be laid down in the Headquarters Agreement.
4. Representatives of the Member States and officials of the Organization shall enjoy such privileges and immunities as laid down in the Headquarters Agreement.

Withdrawal

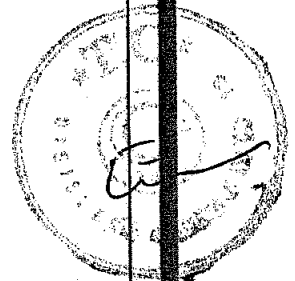
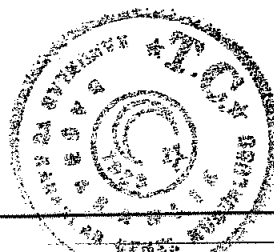
Article 25

1. Any Member State may withdraw from the Organization through official notification of the D-8 Secretariat.
2. Withdrawal shall take effect at the end of the financial year of the notification date. All obligations shall remain valid until their complete fulfillment.

Chapter XI

Amendments

Article 26



1. Any Member State may propose amendments to the present Charter through the Secretariat. Amendments to the Charter shall be made by the Council upon recommendation of the Commission.

2. Amendments to the present Charter shall come into force for all members when they have been adopted by consensus of the members of the Council and ratified in accordance with their respective constitutional processes of all Members of the Members of the Council.

Chapter XII

Final Provisions

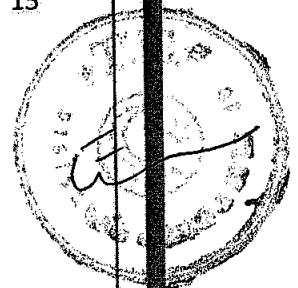
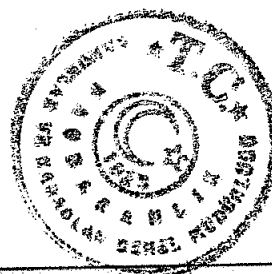
Article 27

1. The Charter shall be ratified by the Member States in accordance with their respective constitutional practices and the Instrument of Ratification shall be deposited with the Secretariat. The Secretariat shall officially inform the Member States upon the receipt of each Instrument of Ratification.

2. The Charter shall enter into force on the first day of the month following the date the Secretariat receives Instruments of Ratification of five Member States.

3. For each Member State, which ratifies this Charter after the date of its entry into force, as provided in paragraph 2, it shall enter into force on the date of the deposit of the Instrument of Ratification by that State.

4. The present Charter is drawn up in one original copy in English.



IN WITNESS WHEREOF, the undersigned, being duly authorized to that effect, have signed this Charter.

Done at Islamabad, Pakistan, on the 22nd day of November 2012 in English language in one original copy.

Soumitra Rier

For the People's Republic of Bangladesh

[Signature]

For the Arab Republic of Egypt

[Signature]

For the Republic of Indonesia

[Signature]

For the Islamic Republic of Iran

Muhammad Akbar Sami

For Malaysia

[Signature]

For the Federal Republic of Nigeria

[Signature]

For the Islamic Republic of Pakistan

[Signature]

For the Republic of Turkey

[Signature]

